

# 变压器油

苏联 Б.П. 布里亚诺夫著

水利电力出版社

## 前　　言

在电力網中应用的許多介質中，变压器油引起运行人員的特別注意。

其原因在于：a)变压器油是最常用的介質，成千累万吨的变压器油在动力系統中运行着；b)很多而且非常重要的設備（变压器、开关等）的工作可靠性有賴于油的質量；c)油是最不安定和最不可靠的介質。在运行中油的性質并非固定不变，而是迅速地劣化。

所以，油的保养和净化是运行人員主要工作的一部分。考虑到关于油务管理方面知識的一本通俗易懂的参考書的要求，像以前發行的四本同名的書一样，这本書也叙述了电气設備內油的基本工作原理、油的运行方式和規程。

作者向审校者 M.B.庫尔林教授和莫斯科动力化学試驗室 A.M.日魯德珂娃主任在审閱手稿时所做的宝贵指示，致以深摯的謝意。

所有对于改进本書的意見和願望，請寄至：莫斯科水閘河岸街 10 号国立动力出版社。

作　者

# 目 录

## 前言

### 第一章 关于变压器油成分和制备的一般概念

1-1. 油的化学成分和制备 .....	5
1-2. 油的性质 .....	7

### 第二章 主要的物理化学性质

2-1. 比重 .....	9
2-2. 粘度 .....	10
2-3. 凝固点 .....	15
2-4. 露点 .....	17
2-5. 灰分 .....	18
2-6. 硫含量 .....	19
2-7. 油的外貌 .....	19

### 第三章 表征新油安定性和运行中的油老化程度的性质

3-1. 水溶性酸与碱的测定(水抽出物反应) .....	22
3-2. 酸值 .....	23
3-3. 苛性钠试验 .....	24
3-4. 油的安定性 .....	24

### 第四章 油的电学性质

4-1. 主要的电学性质 .....	27
4-2. 油的容积导电率和电阻系数 .....	27
4-3. 介質損耗 .....	30
4-4. 油的介質强度 .....	34
4-5. 击穿电压与各种因素的关系 .....	35
4-6. 击穿电压与水和纖維含量的关系 .....	37
4-7. 击穿电压的测定 .....	38
4-8. 击穿电压的分散性 .....	44

## 第五章 油的其他性質

5-1. 油內的髒污和杂质 .....	44
5-2. 油內的石臘 .....	45
5-3. 油內的炭 .....	46
5-4. 沉淀和渣滓 .....	48
5-5. 油內的水分 .....	49
5-6. 油內水分的測定 .....	53
5-7. 油的吸收和排出气体 .....	54
5-8. 油做为冷却介質的性質 .....	57

## 第六章 运行中油的老化

6-1. 油老化的原因和象征 .....	59
6-2. 氧和其他因素对于油氧化的影响 .....	61
6-3. 催化剂和抗氧化剂 .....	64
6-4. 油在变压器和开关內的工作 .....	66
6-5. 变压器的冷却和油过热的防止 .....	75
6-6. 变压器和开关的低温作业 .....	77
6-7. 高压进线中的油 .....	78
6-8. 充注变压器用的不可燃的合成液体和气体 .....	81

## 第七章 油的定額和保养

7-1. 油的定額 .....	85
7-2. 采取油样的期限 .....	90
7-3. 运行中油的消耗定額 .....	93
7-4. 变压器油的保养 .....	95
7-5. 开关油的保养 .....	97
7-6. 油样的采取 .....	98
7-7. 油的混合和添加 .....	102

## 第八章 油的净化、干燥和再生

8-1. 油的净化方法 .....	104
8-2. 澄清 .....	106
8-3. 离心分离 .....	107
8-4. 油在真空下雾化干燥 .....	115
8-5. 过滤器 .....	117

8-6. 再生的方法 .....	122
8-7. 油的水洗 .....	123
8-8. 按照“酸—碱—白土”法再生 .....	125
8-9. 简单的再生法 .....	127
8-10. 油用漂白土和矽膠再生 .....	128
8-11. 热虹吸和吸附器 .....	132
8-12. 廢矽膠和廢活性氧化鋁的还原 .....	133
8-13. 变压器內油的干燥 .....	142

### 第九章 油务管理机构的组织

9-1. 油务管理机构的组织和任务 .....	145
9-2. 油务管理机构和变电所的油管系統 .....	147
9-3. 油料实验室的作用和任务 .....	151
9-4. 油的储存 .....	152
9-5. 防火措施和安全技术 .....	156
附录 .....	160

# 第一章 关于变压器油成分 和制备的一般概念

## 1-1. 油的化学成分和制备

变压器油是从石油中制取的，石油主要由烃及其含硫、氧和氮的衍生物所组成。

油不是单体的简单物质，而是各种烃、树脂、酸和其他杂质的混合物，其成分因制取变压器油之石油的来源和其净化程度而变化无常。在空气中的氧、高温和其他因素的作用下，油内不断地进行着氧化过程，或即所谓“老化”过程。

所有已经知道的烃可以分为四类：

烷烃或石腊烃，具有高度的化学安定性、高闪点和其他优越的性质。但在室温时便失去流动性。

环烷烃几乎是一切石油的主要成分，也是润滑油的主要部分之一。环烷烃不如石腊烃安定，容易氧化。

芳香烃分为对称结构的烃（例如苯、萘、蒽）和带短侧链的芳香烃（例如甲苯）。一切润滑油的成分中皆含有芳香烃，而且它是生成渣滓的主要物质。但是欲完全除去芳香烃而不使油过度净化是不可能的。

烯烃在化学结构方面是不饱和的，因其安定性低，故为油的有害成分，所以应完全从油中除去。

通常在石油内含有一切主要的烃类。最好的含润滑油的石油含有75—83%的环烷烃，这样的石油称为环烷基石油。可以制取较好的变压器油的爱姆本油田的道苏尔石油和巴拉哈石油是典型的环烷基石油。

烷烃含量超过25—30%的石油称为烷基石油。格罗兹尼和苏拉哈石腊基石油属于此类。

芳香烴的含量变动于原油的 14—30% 之間。

原油內不饱和的烯烴的含量相当少(0.1—0.5%)，而在潤滑油內則主要于其老化过程中出現。

原油加工的第一个工序是真空分餾。石油蒸餾时借汽化分成許多餾分，其中每一餾分含有沸点接近、性質相似的烴。

最初从石油內分离出最輕的烴：汽油、里格罗因①、煤油；然后蒸餾出較重的餾分，即所謂重油。重油在管狀裝置內进一步蒸餾便得到索拉油的餾出油。变压器油即由索拉油制得。

下列重油是制取餾出油的原料：a)含潤滑油的巴拉哈石油的一級含潤滑油的重油；b)一級含潤滑油的重油、罗曼尼和比比-恩巴輕質重油三者的混合物；c)比比-恩巴輕質重油。

为了得到有充分价值的产品，使餾出油淨化除去石油酸、树脂、硫和其他有害的化合物。这一操作称为精制。餾出油用92.5—95.6%的濃硫酸处理一定的时间，硫酸便氧化全部不饱和的化合物和树脂，使它們变为不溶性的酸渣而沉淀。硫酸分数次小量地加入。为了完全淨化，硫酸用量应不少于餾出油重量的 10—12%。

过量的硫酸和环烷酸用碱(苛性鈉)的水溶液处理而除去之；此时生成的鹽、肥皂和乳濁液以澄清法分离。澄清之后，油应当仔細地用水洗滌和吹气干燥。洗滌不良十分危險，并可呈現灰分增加、安定性不够和存在有水溶性酸与碱。

油最后的淨化是在 70—80° 下与磨細的漂白土在一起进行攪拌。漂白土除去殘余的树脂和酸，使油得到其正常的淡黃色。

如果用發烟硫酸进行深度的处理，则芳香烴將被除去而得到像水一样無色的油，这样的油氧化时不产生固体沉淀，但是具有極大的生成酸的傾向。这样“淨化过度”的油，在英國曾一度被广泛地采用过，但是我們認為不适于运行。

随着电气设备电压和容量的增加，对于油的要求也不断的提

① 里格罗因 (лигроин) 介于汽油与煤油之間的石油餾分，主要用作拖拉机燃料。——譯者

高。現在常常發生這樣的情況：精制后得到的油不能原樣地交出去运行。

为了使油具有所希望的性質，还需要把油进行补充的脫臘、与其他油以各种比例混合和借掺加某些被称为添加剂的化学物质，以使油具有一些原材料中所沒有的性質。借助添加剂能够提高油的氧化安定性、降低凝固点、減低吸湿性、改善油的粘度曲线。

## 1-2. 油的性質

为了使油在貯存期間不丧失其花费了大量劳动代价所获得的質量，必須保护它不受髒污，不杂乱的混合。

在运行之中，油并不能長久保持它原有的性質，自运行的第一天起便开始老化，并且有一些油老化得較快，另外一些油老化得較慢。

如前指出，油是复杂的混合物，其性質在运行中經常地改变，因而为了鑑定它的性質，比鑑定結構簡單的物質需要更多的可作为特征的数值。运行中的油按照苏联国家标准 982-53 所載标准特性的总和和按照当时这些性質發生了些怎样的变化来进行鑑定。如下所述，油的檢查是按照一定的計劃和范围进行的。

在特殊的情况下，除标准測定之外还补充許多其他的測定（皂化值、树脂含量<sup>①</sup>、透明度、嗅、脫乳速度、介質損耗等），以及精密的化学分析。

油的性質可以習慣地分为三类，我們將按这样的順序来叙述它们。

### a) 基本的物理和化学性質

属于此类的是这样的性質，它們主要取决于原材料和淨化的質量，而且在运行过程中很少改变。

① Акцизные смолы 根据石油产品中所含瀝青、树脂及其他物質与硫酸作用而测定的树脂含量。——譯者

这些性質指：比重、粘度、凝固点、閃点、灰分、硫含量、油的顏色和气味，可是后面兩种性質在运行中發生剧烈的变化。

#### 6) 表征新油安定性和运行的油老化程度的性質

这些性質是：水抽出物反应、酸值、皂化值、苛性鈉試驗、油在人工氧化下的安定性。

#### b) 决定油純度的性質

水是油中最常見的髒污，可通过油的电学特性或直接把水検查出来。除水外，新鮮的油可能含有机械杂质，而运行的油則可能含有炭、渣滓和树脂。电学性質在第四章內叙述，其他髒污的測定則在第五章內叙述。

变压器和开关內的油，其特性的改变(閃点降低，出現瓦斯气、膠态炭、水、变色等)預示这些設備在工作中损坏或者油本身开始威胁設備的正常工作。

在运行中，油于兩种情况下导致故障：

1)当油失去原来的化学性質时，亦即变为腐蚀性并开始析出沉淀时；

2)当油失去其絕緣性質时。

油的保养和所有鑑定的目的都是在于及时察觉油內所發生的变化和根据这些变化采取必需的措施。

列在 a)項內的 油的基本性質保証新油应有的質量和正确的淨化。

列在 6)項內的 特性主要是为了不讓油的化学性質变坏到对設備發生危險的限度。

b)項內所指出的特性控制油的絕緣性質达到应有的水准。

## 第二章 主要的物理化学性质

### 2-1. 比重

油在温度 $+20^{\circ}$ 时的重量对于同体积的水在 $+4^{\circ}$ 时重量的比，称为油的比重 $\gamma_4^{20}$ 。

如果比重之测定不是在 $+20^{\circ}$ 而在任何其他温度 $t$ 时，则按照下列公式换算：

$$\gamma_t = \gamma_4^{20} - \alpha(t - 20^{\circ}), \quad (2-1)$$

式中  $\alpha$ ——校正数，从表2-1查得。

表 2-1

温度不是 $20^{\circ}\text{C}$ 时，求其比重的

公式(2-1)中的系数 $\alpha$

混合油的比重依下式求

得：

$$\gamma_{\text{混合油}} = \frac{\gamma_1 v_1 + \gamma_2 v_2 + \gamma_3 v_3}{v_1 + v_2 + v_3},$$

式中  $v_1$ 、 $v_2$ 、 $v_3$ ——各种被混合的油的体积；

$\gamma_1$ 、 $\gamma_2$ 、 $\gamma_3$ ——各种油的比重。

只要不损害油的其他性质，最好比重尽可能地低一些。如果油的比重不大，油中

生成的沉淀、炭和游离水分能较迅速地沉到底部。开关里油内的游离水分，低温时能形成晶体的冰，其比重为0.92，在具有同样或较大比重的油中，冰向上浮起，并在两带电部分之间形成导电的通路。

在计算储油罐、计算变压器的冷却和制备混合油等工作时，都需要知道比重。

测定比重有三种方法：

- 1) 比重計法(全苏标准/VKS 7872 МИ 3б-35);
- 2) 比重天平法(全苏标准/VKS 7872 МИ 3в-35);
- 3) 比重瓶法(全苏标准/VKS 7872 МИ 3г-35)。

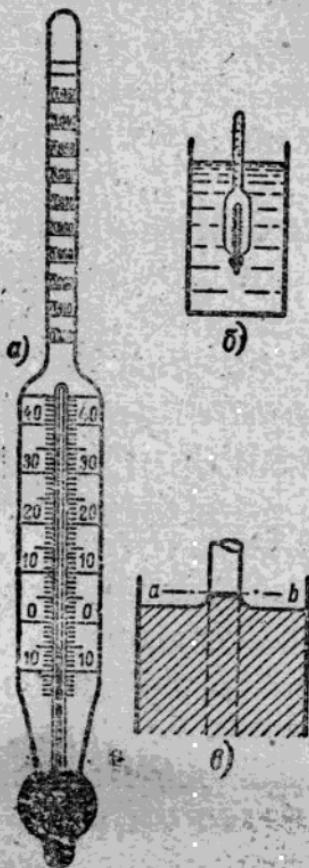


圖 2-1 附有溫度計之  
比重計

a—外形; b—浮于液体中的  
比重計; c—依照上面的液  
面讀數。

不需要高度精确性的試驗，采用比  
重計(圖 2-1)。比重計下部的球內充滿  
一定量的水銀。水銀之上，在管之寬闊  
部分內有測油溫的溫度計。管上部狹窄  
部分有測定比重的刻度。

比重計放入盛有溫度為 20° 的試驗  
油樣的玻璃量筒內。必須注意勿使比重  
計觸及筒壁。油面上生成的泡沫應當以  
濾紙除去。按照上面的液面 a—b 讀數。  
如油溫高於或低於 20°，則每超過一度  
增加 0.0007，而每低一度減去 0.0007。

## 2-2. 粘 度

液体流动時，液体分子對其相互間的  
相對運動表現有一定的阻力。此阻力  
稱為液体的內摩擦或運動粘度。

粘度可根據其測定方法分為三種  
(全蘇標準/VKS 7872 МИ 5а-35)。

**動力粘度或絕對粘度  $\eta_t$**  面積各為  
1 平方公分的兩液体薄層，相互間的距  
離為 1 公分，當其以 1 公分/秒的速度  
相對移動時所需要的力以達因表示，即  
為動力粘度。動力粘度的單位是泊，1  
泊等於 100 厘泊或 1 克/公分秒。

動力粘度應用於科學研究工作，並借烏別勞德-哥爾德粘度  
計測定之(全蘇標準/VKS 7872 МИ 5в-35)。

**運動粘度或內摩擦系數  $\eta_v$**  即溫度為 t 時的動力粘度  $\eta_t$  與其

密度 $d_t$ 的比值：

$$v_t = \frac{\eta_t}{d_t}, \quad (2-2)$$

运动粘度的单位是厘，1厘等于100厘或1公分<sup>2</sup>/秒。运动粘度应用于计算润滑油管道、油泵和轴承内的摩擦，并且在新的苏联国家标准33-53中被采用作为新鲜油的特征。

条件粘度是抽象的数值，为50°的油的流出时间对于温度20°的水的流出时间的比值，以恩格勒度量之。

粘度是绝缘油最重要的性质之一；对于注入变压器中的油，其粘度尽可能地低一些是重要的。贴近绕组的油变热而上升，而温度较低的油则从器底及器壁流来。这样，就发生了油的经常流动（对流），使绕组散出热量。粘度愈低，变压器的冷却愈为良好。

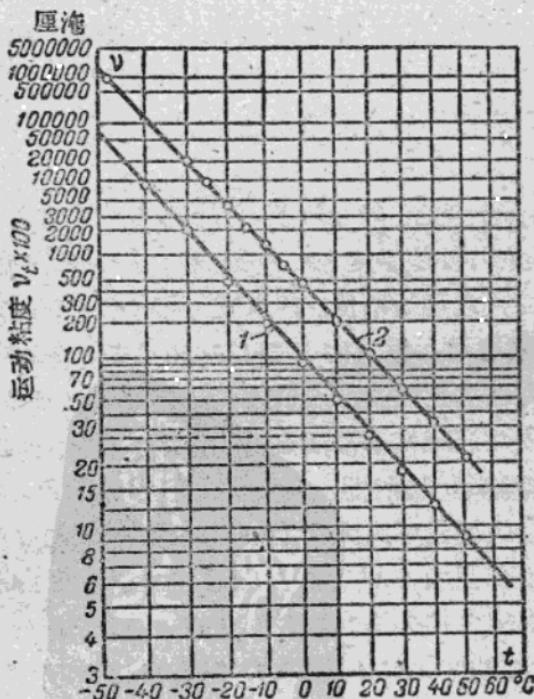


图 2-2 油粘度变化与温度的关系

1—变压器油； 2—透平油。

开关內的油也必須流动性大、粘度低，不然，接触点断开时电弧火花將行滯后而損毀开关。

由上述可見，在任何情况下，都希望用低粘度的油；但是制备油的工厂只能將粘度降低到一定的限度，因为油的閃点也是隨着粘度的降低而降低的。

粘度大大地取决于温度(圖 2-2)，因而表示粘度 值时总是說明相当于什么温度。按照苏联国家标准982-53，粘度在 $t = +20^\circ$  和 $t = +50^\circ$  时测定。

适用于 1923 至 1953 年的苏联国家标准曾建議利用以恩格勒度表示的条件粘度来鑑定变压器油。条件粘度在今后的一个时期內仍將被利用，所以把它的測定方法簡單地說明一下。

条件粘度以 BY 型粘度計(苏联国家标准 1532-42)測定。此仪器由兩個圓筒形容器構成，一个圓筒嵌在另一个圓筒的里面，其間以具有标准流孔的短管联接起来，油即从此流孔內流出(圖 2-3)。流孔用長木栓堵塞。里面的容器盛油。外面的容器用作水浴槽，并有攪拌器。浴槽內的水借圓形煤气灯保持必需的溫度。

用粘度計的“水值”除 200 公分<sup>3</sup>油的流出時間便 得到条件粘度。所謂“水值”，就是溫度 $20^\circ$  的蒸餾水，从仪器內流出 200 公分<sup>3</sup> 所需要的时间，以秒为單位。“水值”应不小于 50 秒，亦不大于 52 秒。每次試驗前，里面的容器依次用乙醚、酒精和 蒸餾 水洗滌。然后用秒表測定溫度 $20^\circ$  的水流滿标准量瓶所需要的时间。此后，容器內注油至指示液面必需高度的定位梢；把油加热到溫度 $50^\circ$ ，再測定其流出時間。每一測定应重复三次，求其平均值，而且各次試驗的誤差不应大于 1 秒(苏联国家标准 6258-52)。

运动粘度在毛細管 粘度計內測定。此种粘度計 为特殊 形狀的、鑲接着毛細管并有数处膨脹部分的“U”形玻璃管。測定溫度在 $0^\circ$  以上时的粘度，使用一套 6 支的宾克維奇和米特洛發諾娃粘度計(圖 2-4)；而測定 $0^\circ$  以下时的粘度則采用一套 7 支的伏拉洛維奇和米特洛發諾娃粘度計(苏联国家标准 33-46)。

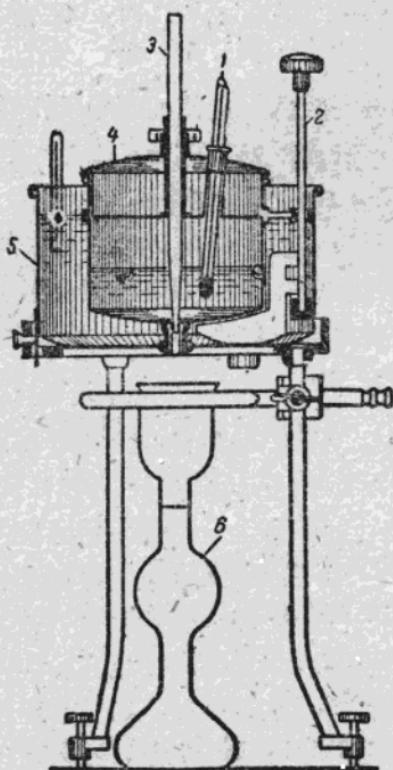


圖 2-3 測定條件粘度的粘度計

1—溫度計；2—攪拌器；3—閉堵微孔的插梢；4—油容器；5—水浴槽；6—量瓶。

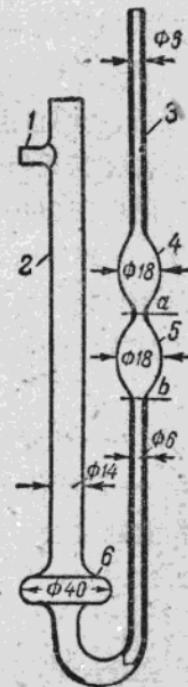


圖 2-4 測定運動粘度的賓克維奇和米特洛發諾娃粘度計

使用之前，粘度計先用石油醚、鉻酸混合液和蒸餾水洗滌並使干燥。然后用特殊的校准液体校准粘度計，重新洗淨、干燥，再測定試驗油样的粘度。

所有校准過程和測定粘度過程的細節都完全相同，其步驟如下：在准备好的粘度計支管 1 上套接橡皮管，以手指堵住弯管 2 的管口，翻轉粘度計，將其弯管 3 放進試驗油樣內。

以水流抽氣泵吸油入弯管 3，使膨脹部分 4 和 5 裝滿油，液面恰至標高 b，然后翻轉粘度計至正常位置，讓油流進下面的膨脹部分 6，从弯管 2 的支管上取去橡皮管，套在弯管 3 上，並把粘度計以精确垂直的位置放在恒温器內。試驗溫度為 20° 時，

粘度計在恒溫器內保持10分鐘，溫度為 $50^{\circ}$ 時，保持15分鐘。

其次將油從下面的膨脹部分6吸入5，使油充滿毛細管，且使液面稍高於標高a。確証粘度計灌注得正確而且液體內無氣泡和薄膜後，令油自由地從膨脹部分5經過毛細管流入膨脹部分6。油面恰與標高a相等時，開動秒表，經過標高b時停止秒表。流過的時間應在200—360秒的範圍以內。如時間不在此限度以內，則另取一支粘度計。每裝一次試樣至少試驗3次。試驗前油先脫水和過濾以除去機械雜質。

溫度t時油的運動粘度 $\nu_t$ ，單位厘滬，依下式計算：

$$\nu_t = C \tau_t, \quad (2-3)$$

式中 C——粘度計常數；

$\tau_t$ ——三次流過時間讀數的算術平均數。

粘度計常數C在其校準時依下式求之：

$$C = \frac{\nu_{20}}{\tau_{20}} \quad (2-4)$$

式中  $\nu_{20}$ ——校準液 $20^{\circ}$ 時的運動粘度，厘滬，已知數；

$\tau_{20}$ ——校準液4次試驗流過時間的算術平均數。

表2-2載有粘度單位從厘滬換算為條件度的數值。全表載于蘇聯國家標準中。

換算較高的粘度值利用公式：

$$\vartheta_t = 0.135\nu_t \quad (2-5)$$

式中  $\vartheta_t$ ——恩格勒度；

$\nu_t$ ——粘度，厘滬。

有時除蘇聯國家標準指示的兩種溫度( $+20^{\circ}$ 和 $+50^{\circ}$ )下的粘度外，還補充測定 $+5^{\circ}$ 、 $0^{\circ}$ 和 $-5^{\circ}$ 時的粘度，以便繪出粘度曲線。這時是根據推論：粘度的差別在低溫時能夠最精確地檢查出來，而且知道整個粘度曲線的變化比知道兩個孤立的粘度值更为重要。

表 2-2

## 2-3. 凝 固 点

粘度单位从厘泡变为条件度

的换算表

凝固点就是某一温度，在此温度下油变稠到如此的程度，以至盛着被冷却的油的試管倾斜成 $45^{\circ}$ 角时，油面在1分鐘內仍保持不变。

为了測定凝固点，將油样細心地干燥，注入試管，管口塞以挿有溫度計的軟木塞(苏联国家标准 1533-42)。盛油的試管固定在另外一个直徑較大的套管里，勿使兩管的管壁相接触，再把兩管一同放入酒精和固体二氧化碳的混合冷却剂內(圖 2-5)。混合冷却剂的温度应低于油的預期的凝固点 $5^{\circ}$ 。

当油温等于混合冷却剂的温度时，不必从恒温器內取出試管，而將仪傾斜成 $45^{\circ}$ 角，保持此种状态1分鐘。然后小心地取出試管，觀察油面有無移动。在不同的混合冷却剂的温度下重复試驗，直至确定了凝固点为止，凝固点亦即这一温度，在此温度下重复試驗时，油面保持不变，而温度昇高 $2^{\circ}$ 油面即行移动。

对于在露天工作的开关，凝固点具有重大的意义：变稠的油对开关手柄的移动有較大的阻力，因而破坏电弧的熄灭过程。

油在低温时的性能依其来源而不同。甲烷基的油凝固时分离为兩相：石臘形成結晶格子，油运动須穿过格子。这就是为什么石臘基油在比較高的温度下便由流动的状态急剧轉变为糊狀的解釋，因为石臘在 $+4^{\circ}$ 时就开始从油中分离出来。

只有在凝固点时改变自身結構的液体，其粘度曲綫才急剧斷折，尤其是含有石臘的黑油。

淨化良好的矿物油冷却时不析出石臘格子而逐漸地轉变为較

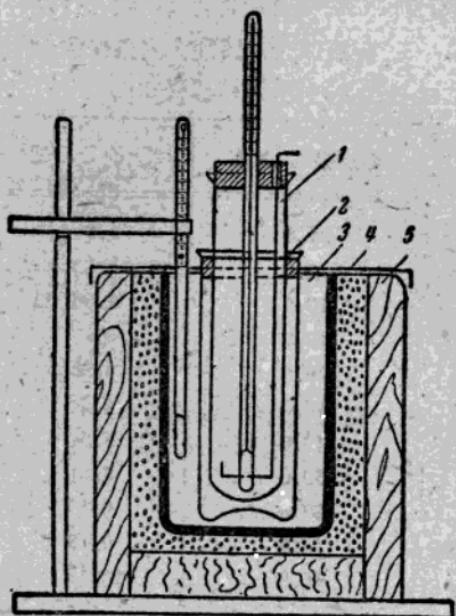


圖 2-5 測定凝固点的仪器

1—盛試油的試管；2—套管；3—盛混合冷却剂的玻璃容器；4—保溫層；5—木箱。

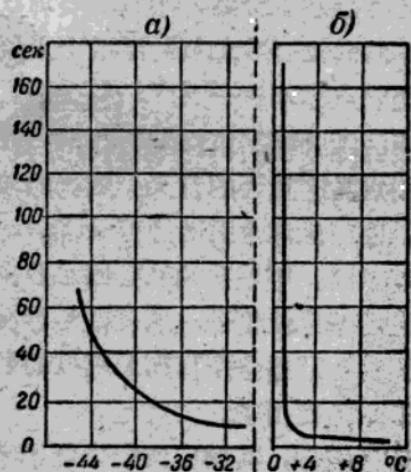


圖 2-6 油流出時間与溫度的关系  
a—环烷基油；b—石臘基油。

稠的状态(圖 2-6)。

运行的油常常被水、石臘和其他杂质所髒污，这些杂质在低温时能够生成结晶網而使粘度增加数倍。應該指明，在电場里，结晶網的生成更为加剧，粘度也增加得更多。

从油中除去石臘或采用特种的添加剂(降凝剂)能够降低凝固点。降凝剂的作用是它們能够限制石臘结晶的生成和破坏结晶空间結構的强度。

提出石臘有一些困难，而且只能达到一定的限度，因为全部脱臘会降低油的安定性。所以最好采取第二种办法，現在工厂直接出产的油含有达0.2%的降凝剂 А<sub>3</sub>НИИ。

C.Э.克林教授所采用的借压延作用测定油在低温时粘度性质的方法很有趣味。

为了鑑定油的压延性，在容积为7公升油的油箱的压力下，测量油在一定温度时，于30秒鐘內流过内徑13公厘、長1公尺的螺旋管的油量，以克計。30秒流出50克油的温度視作压展性的临界温度。